

# Rapport sur les conséquences de la COVID-19 et la reprise : résumé du marché intérieur

Mis à jour le 7 décembre 2021

Le présent document résume la situation dans chaque province et territoire.

## LÉGENDE :

Évaluation générale<sup>1</sup>

- I Lutte contre la COVID-19
- II Voyages très locaux
- III Voyages à l'intérieur de la province
- IV Voyages entre provinces
- V Voyages internationaux prudents
- VI Voyages internationaux régularisés

Taux de nouveaux cas hebdomadaires de COVID-19 par 100 000 habitants<sup>2</sup>

### Chronologie de l'évaluation générale de chaque province et territoire :

	3 août	10 août	17 août	24 août	31 août	7 sept.	14 sept.	21 sept.	28 sept.	5 oct.	12 oct.	19 oct.	26 oct.	2 nov.	9 nov.	16 nov.	23 nov.	30 nov.	07 dec.
Colombie-Britannique	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV
Alberta	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV
Saskatchewan	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV
Manitoba	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV
Ontario	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV
Québec	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	V
Nouveau-Brunswick	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV
Nouvelle-Écosse	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV
Île-du-Prince-Édouard	III	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	V	V	V	V
Terre-Neuve-et-Labrador	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV
Yukon	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV
Territoires du Nord-Ouest	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV
Nunavut	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV

  Indique une progression   Indique une régression

**Nunavut**  
Les résidents qui reviennent au territoire d'un voyage d'agrément à Churchill (Manitoba) ne doivent pas s'isoler. Ceux qui reviennent de toute autre région du Canada et qui ne sont pas entièrement vaccinés doivent s'isoler pendant 14 jours dans un site d'isolement désigné.

**IV Voyages entre provinces** 2,5

**Territoires du Nord-Ouest**  
Les résidents entièrement vaccinés qui reviennent au territoire après un voyage d'agrément au pays ne doivent pas s'isoler, mais un dépistage sera effectué auprès de ceux qui arrivent dans les petites collectivités. Les résidents qui ont reçu une dose d'un vaccin contre la COVID-19 doivent s'isoler pendant 8 jours et ceux qui ne sont pas vaccinés doivent s'isoler pendant 10 jours

**IV Voyages entre provinces** 22,1

**Yukon**  
Aucun isolement n'est requis pour les résidents revenant d'un voyage d'agrément au pays hors du territoire.

**IV Voyages entre provinces** 147,4

**Colombie-Britannique**  
Aucun isolement n'est requis pour les résidents revenant d'un voyage d'agrément au pays hors de leur province

**IV Voyages entre provinces** 47,6

**Alberta**  
Aucun isolement n'est requis pour les résidents revenant d'un voyage d'agrément au pays hors de leur province

**IV Voyages entre provinces** 50,0

**Saskatchewan**  
Aucun isolement n'est requis pour les résidents revenant d'un voyage d'agrément au pays hors de leur province

**IV Voyages entre provinces** 39,1

**Manitoba**  
Les résidents entièrement vaccinés qui reviennent à la province après un voyage d'agrément au pays n'ont pas besoin de s'isoler. Toutefois, l'isolement de 14 jours est requis pour les résidents qui ne sont pas entièrement vaccinés

**IV Voyages entre provinces** 76,1

**Ontario**  
Aucun isolement n'est requis pour les résidents revenant d'un voyage d'agrément au pays hors de la province

**IV Voyages entre provinces** 44,0

**Québec**  
Aucun isolement n'est requis pour les résidents revenant d'un voyage d'agrément au pays hors de la province

**V Voyages internationaux prudents** 93,4

**Nouveau-Brunswick**  
Les résidents entièrement vaccinés revenant au Nouveau-Brunswick après un voyage d'agrément au pays n'ont pas besoin de s'isoler tandis que ceux qui ne sont pas entièrement vaccinés doivent s'isoler pendant 14 jours ou jusqu'à ce qu'ils obtiennent un résultat négatif au test de dépistage subi le dixième jour de la période d'isolement.

**IV Voyages entre provinces** 74,4

**Terre-Neuve-et-Labrador**  
Les résidents entièrement vaccinés revenant à Terre-Neuve-et-Labrador après un voyage d'agrément au pays n'ont pas besoin de s'isoler tandis que ceux qui ne sont pas entièrement vaccinés doivent s'isoler pendant 14 jours ou jusqu'à ce qu'ils obtiennent un résultat négatif au test de dépistage subi le septième jour (ou après) de la période d'isolement.

**IV Voyages entre provinces** 3,1

**Île-du-Prince-Édouard**  
Les résidents entièrement vaccinés revenant à l'Île-du-Prince-Édouard après un voyage d'agrément au pays ne doivent pas s'isoler s'ils ont un laissez-passer pour l'I.-P.-É., mais devront subir un test de dépistage à leur retour. Les résidents qui ne sont pas entièrement vaccinés devront s'isoler pendant 8 jours et suivre les procédures en matière de tests de dépistage.

**V Voyages internationaux prudents** 10,7

**Nouvelle-Écosse**  
Les résidents entièrement vaccinés revenant en Nouvelle-Écosse après un voyage d'agrément au pays ne doivent pas s'isoler tandis que ceux qui ne sont pas entièrement vaccinés doivent s'isoler pendant 7 jours et suivre les procédures en matière de tests de dépistage.

**IV Voyages entre provinces** 21,7

Veillez noter qu'une augmentation des recherches et des réservations ne signifie pas que les résidents contreviennent aux restrictions sanitaires en vigueur, mais plutôt qu'ils montrent plus d'intérêt pour les voyages. Dans les faits, les voyages pourraient avoir lieu dans un avenir proche ou plus tard.

<sup>1</sup> Pour en savoir plus sur les méthodes et les sources pertinentes utilisées, veuillez consulter les [notes méthodologiques](#).

<sup>2</sup> Infobase de la santé publique du gouvernement du Canada, semaine ayant pris fin le 5 décembre 2021.